



In fest eingerichteten Gastronomie- und Logierbetrieben fallen viele verschiedene Abfallarten an. Diese sollen möglichst einfach, umweltverträglich und kostengünstig entsorgt werden. Dieses Informationsblatt soll Ihnen helfen, die Abfälle in Ihrem Betrieb zu reduzieren, wo möglich nach Wertstoffen zu trennen sowie korrekt und kostengünstig zu entsorgen.

Wie können Abfälle reduziert und natürliche Ressourcen geschont werden?

Ein grosses Potential zur Abfallvermeidung liegt im Bereich der Verpackung. So können durch den Gebrauch von Gross-/Nachfüllgebinden und Mehrwegverpackungen bei Lebensund Betriebsmitteln beachtliche Abfallmengen vermieden werden. Auch beim Verkauf von Take-Away Produkten können Mehrwegverpackungen eingesetzt werden. Weitere Massnahmen: Sorgfältige Lagerung der Lebensmittel; Abgabe angemessener Portionen; Vermeidung von Einweggebinden, Getränkedosen und Portionsverpackungen; Lieferanten möglichst zur fachgerechten Rücknahme von

Gebinde- und Verpackungsmaterial verpflichten. Grundsätzlich können Abfälle reduziert und kostengünstiger entsorgt werden, indem diese getrennt und möglichst ohne Fremdstoffe gesammelt werden.

Im bewussten Umgang mit Reinigungsmitteln und Verbrauchsmaterial kann kostbares Trinkwasser eingespart und die teure Aufbereitung von Abwässern gering gehalten werden. Praktikable Massnahmen: Chemische Reinigungsund Desinfektionsmittel nur minimal einsetzen oder durch alternative Reinigungssysteme (Bsp. Microfasertücher, Reinigung/Desinfizierung mit Dampf) ersetzen; Toilettenspülung mittels Brauch- oder Regenwassersystemen.

Welche Abfälle können wem, wie und wo übergeben werden?

Abfallart	Entsorgung durch	Entsorgung wie und wo
Hauskehricht und brenn- bares Kleinsperrgut	Entsorgung + Recycling Stadt Bern	Containerbereitstellung. Abfuhr gemäss Abfall- kalender/Abfallhandbuch* oder in Entsorgungs- höfe der Stadt Bern bringen*
Sperrgut brennbar und unbrennbar	Entsorgung + Recycling Stadt Bern Abholdienst: 031 321 79 79	In Entsorgungshöfe der Stadt Bern bringen* oder Abholdienst auf Anmeldung und gegen Verrechnung*
Papier & Karton	Entsorgung + Recycling Stadt Bern oder private Entsorgungsfirmen	Vorzugsweise mit Containerbereitstellung. Abfuhr gemäss Abfallkalender/Abfallhand- buch° oder in Entsorgungshöfe der Stadt Bern bringen°
Gartenabfälle	Entsorgung + Recycling Stadt Bern oder private Entsorgungsfirmen oder Gärtnereien	Containerbereitstellung. Abfuhr gemäss Abfallkalender/Abfallhandbuch° oder in Entsorgungshöfe der Stadt Bern bringen*
Speise- und Rüstabfälle	Autorisierte Transportbetriebe Bestellung Liste Transportbetriebe: Veterinärdienst Kanton Bern 031 633 52 70 info.ved@vol.be.ch	Abholungen durch Transportbetriebe**. Für Transportbehälter und Fahrzeuge gelten spezielle gesetzliche Hygienevorschriften. Nur Firmen mit einer Bewilligung des Kantons dürfen diese Abfälle transportieren und verwerten. Die Liste der Transportbetriebe im Kanton Bern kann telefonisch oder per Mail beim Veterinärdienst angefordert werden.
Speiseöl, Frittieröl, Motorenöl	Entsorgung + Recycling Stadt Bern oder Abholung durch spezielle Entsorgungsfirmen oder ARA Region Bern AG	In Entsorgungshöfe der Stadt Bern bringen* oder gemäss Vereinbarung von Abholungen mit Entsorgungsfirmen** oder in ARA Bern** (nur Speise- und Frittieröl) bringen
Flaschen- und Konservenglas	Private Entsorgungsfirmen und Transportbetriebe	Gemäss Vereinbarung von Abholungen mit Entsorgungs- oder Transportfirmen**.
Metall	Entsorgung + Recycling Stadt Bern oder Entsorgungsfirmen und Transportbetriebe	In Entsorgungshöfe der Stadt Bern bringen° oder Abholdienst auf Anmeldung und gegen Verrechnung* oder gemäss Vereinbarung von Abholungen mit Entsorgungsfirmen**

^{*} kostenpflichtig nach Gebührensätzen gemäss Tarif über die Entsorgung von Abfällen

^{**} Tarif Entsorgungs-/Transportfirma

[°] nicht kostenpflichtig

Abfallart	Entsorgung durch	Entsorgung wie und wo
Aludosen	Branchenorganisation IGORA 044 387 50 10 info@igora.ch www.igora.ch	Zu IGORA-Abgabestelle (Altstoffhändler) bringen, mit Erhalt einer Entschädigung (IGORA-Bons) oder kostenloser Abholservice der speziellen Sammelsäcke. Gemeinsame Abholung mit PET eventuell möglich.
Konservendosen aus Weiss-und Stahlblech	Altstoffhändler/Aufbereitungsanlagen der Branchenorganisation Ferro-Recycling 044 533 55 25 info@ferro.ch www.ferrorecycling.ch	Kostenlose Abgabe bei Altstoffhändlern oder Aufbereitungsanlagen der Branchenorgani- sation Ferro-Recycling. Bei Bedarf können Sammelcontainer zur Verfügung gestellt und geleert werden**.
PET-Getränkeflaschen	PET Recycling Schweiz 044 344 10 80 info@prs.ch www.petrecycling.ch	Gemäss Vereinbarung von Abholungen mit der Branchenorganisation PET-Recycling Schweiz° und der damit beauftragten Transportfirma
Chemikalien und Sonderabfälle	Entsorgung + Recycling Stadt Bern oder Verkaufsstellen	Gemäss Abfallkalender/Abfallhandbuch in Entsorgungshöfe der Stadt Bern bringen*
Leuchtmittel wie Sparlampen; LED und Leuchtröhren	Entsorgung + Recycling Stadt Bern oder Verkaufsstellen oder Sammelstellen von SENS (siehe Elektro- und Elektronik- geräte)	In Entsorgungshöfe der Stadt Bern bringen° oder Rückgabe bei Verkaufsstellen° oder Abgabe bei Sammelstellen der Branchenorga- nisationen SENS/SLRS
Elektro- und Elektronikgeräte	Entsorgung + Recycling Stadt Bern Verkaufsstellen oder Sammelstellen von SENS 043 255 20 00 info@sens.ch www.sens.ch bzw. SWICO 044 446 90 94 info@swicorecycling.ch www.swicorecycling.ch	In Entsorgungshöfe der Stadt Bern bringen° Rückgabe bei Verkaufsstellen° oder Abgabe bei Sammelstellen der Branchenorganisationen SENS° (Kühl-, Gefrier- und Klimageräte etc.) bzw. SWICO° (Büro-, Informatik-, Telekommunikations-, Musik-, Foto- und Unterhaltungs-, Mess-, Sicherheitstechnikgeräte etc.). Diese verantwortlichen Organisationen bieten auch entsprechende Abholungen durch beauftragte Transporteure an.
Kunststoffe wie Folien, sortenrein gesammelt	Private Entsorgungsfirmen und Transportbetriebe	Gemäss Vereinbarung von Abholungen mit Entsorgungs- oder Transportfirmen**

WELCHE ABFÄLLE KÖNNEN VON GASTROBETRIEBEN BEI DEN QUARTIERSAMMELSTELLEN ENTSORGT WERDEN?

Keine. Die öffentlichen Quartiersammelstellen sind mit ihrer Kapazität und Technik für die Entsorgung von Kleinmengen an Wertstoffen aus privaten Haushaltungen ausgelegt. Die Wertstoffe aus gewerblichen Betrieben müssen also in Eigenregie über Entsorgung + Recycling oder einen anderen Abnehmer gemäss Liste entsorgt werden.

Wo befinden sich die Entsorgungshöfe für Betriebe der Stadt Bern und wann sind diese geöffnet?

Fellerstrasse 13a	
3027 Bern	

Schermen Wölflistrasse 17 3006 Bern (ab Herbst 2015 in Betrieb)

Verfügung stellen?

Montag – Freitag 08.00 – 12.00 Uhr

13.00 – 18.30 Uhr Samstag 08.00 – 15.00 Uhr

Wer kann Mehrweggeschirr liefern oder zur

Swiss Cup Service GmbH

Schulhausstrasse 5a, 3800 Interlaken Tel. 033 822 05 04, www.swisscupservice.ch info@swisscupservice.ch

Cup Systems AG

Tramstrasse 66, 4142 Münchenstein Tel. 061 333 13 60 www.cupsys.ch, mail@cupsystems.ch

cup & more Mehrweglogistik

Cygnet GmbH, Wisental 9203 Niederwil SG Tel. 071 393 12 90 www.cupandmore.ch, info@cygnet.ch

Top Events Bern AG

Ostermundigenstrasse 103, 3006 Bern Tel. 031 330 10 90 www.top-events.ch, info@top-events.ch

CCA Cash+Carry Bern

Murtenstrasse 121, 3006 Bern Tel. 031 385 27 27 (nur Abholung durch Veranstalter – keine Lieferungen)

Wo gibt es Informationen zum Gebrauch von Mehrweggeschirr und zur Durchführung von Anlässen?

www.bern.ch/leben_in_bern/wohnen/erb/ange-bote/mehrwegberatung

www.saubere-veranstaltung.ch

Wer erteilt weitere Auskünfte und stellt weiterführende Merkblätter zur Verfügung?

Thema Entsorgung + Recycling:

Stadt Bern
Direktion für Tiefbau, Verkehr und Stadtgrün
Entsorgung + Recycling
Murtenstrasse 100
Postfach 5033
3001 Bern

Telefon: +41 031 321 79 79 E-Mail: entsorgung@bern.ch Internet: www.bern.ch/entsorgung

Thema Abfall- und Gewässerschutzvorschriften:

Bau-, Verkehrs- und Energiedirektion des Kantons Bern Amt für Wasser und Abfall AWA Reiterstrasse 11 3011 Bern

Telefon: +41 031 633 38 11 E-Mail: info.awa@bve.be.ch Internet: www.bve.be.ch